

( Núm. 290 )

# DIARIO DEL GOBIERNO DE CATALUÑA Y BARCELONA,

DEL DOMINGO 17 DE OCTUBRE DE 1813.

*Sta. Eduvigis V. = Las Q. II.* están en la Iglesia de RR. de San Agustín; se reserva á las 3 de la tarde.

## NOUVELLES ETRANGERES.

### NORWEGE.

*Christiansund, 18 août.*

S. A. R. le prince gouverneur-général de la Norvège a fait une tournée dans la partie méridionale de ce royaume, principalement pour inspecter les batteries élevées sur la côte. A Dramment, le prince a passé en revue un corps armé de la bourgeoisie, ainsi que le corps armé du canton de Lier. Ces milices ont juré avec enthousiasme de rester fidèles aux drapeaux victorieux qui leur furent donnés en 1713, lors de l'invasion de la Norvège par Charles XII. Le prince fit aussi manœuvrer le régiment d'infanterie de Bergen.

Notre ville a reçu le prince de la manière la plus solennelle et la plus conforme aux sentimens patriotiques qui animent tout le pays. Après avoir examiné tous les préparatifs militaires, le prince est retourné à Christianie.

Par une lettre circulaire adressée aux évêques du royaume, le prince gouverneur-général engage les membres du clergé, comme étant investis de toute la confiance du peuple, d'empêcher, par leurs conseils, qu'on ne coupe les blés avant leur maturité complète, attendu qu'une semblable précipitation pourrait diminuer les ressources que promet une récolte extraordinairement abondante.

(*Journal de l'Empire.*)

### ROYAUME DE BAVIERE.

*Munich, 11 septembre.*

Par une ordonnance royale, l'exportation des chevaux hors du royaume de Bavière est défendue jusqu'à nouvel ordre, sous peine aux contrevenans d'une amende considérable. Afin qu'on ait une connaissance exacte de l'état de tous les chevaux propres au service de la cavalerie dans le royaume, il est enjoint en même temps aux autorités de police de dresser

## NOTICIAS ESTRANGERAS.

### NORUEGA.

*Cristiansund 18 de agosto.*

S. A. R. el príncipe gobernador general de la Noruega, ha dado una vuelta por la parte meridional de este reyno, principalmente para inspeccionar las baterías elevadas en la costa. En Dramment, el príncipe pasó revista á un cuerpo armado de paisanaje, como tambien al cuerpo armado del canton de Lier. Estas milicias han jurado con entusiasmo que quedarían fieles á los victoriosos estandartes, que se les dieron en 1713, quando la invasion de Noruega por Carlos XII. El príncipe hizo tambien maniobrar al regimiento de infantería de Bergen.

Nuestra ciudad ha recibido el príncipe de un modo el mas solenne y mas conforme á los sentimienos patrióticos que animan todo el país. Después de haber examinado los preparativos militares, el príncipe ha vuelto á Cristiania.

Por una carta circular de los Obispos del reyno, el príncipe gobernador general convida á los miembros del clero como investidos de toda la confianza del pueblo, á que impidan con sus consejos el que se sieguen los trigos ántes de estar completamente maduros, porque esta precipitacion podria disminuir los recursos, que promete una cosecha extraordinariamente abundante.

(*Diario del Imperio.*)

### REYNO DE BAVIERA.

*Munich, 11 de setiembre.*

Una ordenanza real prohíbe hasta nueva orden la exportacion de caballos fuera del reyno baxo pena de una considerable multa aplicadera á los contraventores. A fin de que se tenga un exácto cumplimiento de todos los caballos propios para el servicio de la caballería del reyno, se ha mandado al mismo tiempo á las autoridades de policía, que formen una lista de todos los ca-

una lista de tous les chevaux de trois à sept ans, qu'aucun défaut marquant n'empêche d'être employés au service de la cavalerie et des charrois. On paie 30 florins d'appointement pour chaque cheval porté sur les listes, qu'on se sera permis de vendre ou d'échanger.

(Idem.)

*Nuremberg 13 septembre.*

On lit dans notre gazette ce qui suit :

Le voyageur anglais Galt, a parcouru en 1809, 1810, et 1811, quelques îles de la méditerranée, et la Turquie d'Europe; il a publié l'année dernière à Londres la relation de son voyage, dont les passages suivans ne sont pas sans quelque intérêt, vu le peu de communication du continent avec le pays qu'il décrit.

„ Quoique le souverain de la Sardaigne réside dans cette île, le pays n'en paraît point amélioré pour cela. Il y a maintenant quelques négocians anglais dans Cagliari la capitale, qui présente l'aspect d'une ville tombant en ruines. La cour n'a pas plus de 30,000 liv. sterl. de revenu, et ne peut lever cette modique somme qu'avec beaucoup de peine.

„ Les droits d'entrée montent à 18 1/3 pour cent de la valeur des marchandises, qui est fixé par un traité. Le pays n'a presque rien à exporter. Les chênes de Sardaigne pourrissent très-vite, et ne sont presque d'aucun usage.

„ A Cagliari, on fait un peu de vin blanc, et à Capo d'Orlando, un peu de vin rouge. Ce sont les galeries qui exploitent les mines de plomb. On fabrique dans l'île du drap, du papier et du savon. L'instruction publique est extrêmement négligée: afin de remédier à ce mal, on a rétabli les jésuites.

„ Une société patriotique a établi une grande école, où plusieurs centaines d'enfants reçoivent une bonne éducation. Les juges, qui sont mal payés, font tout ce qu'ils peuvent pour abréger l'esprit de chicane, multiplier et prolonger les procès.

„ L'ancien code de Sardaigne, le *Corsicani* *Legge*, n'est ni complet ni clair. Les Plémontais, qui sont plus éclairés, et qui pourraient influer sur le bien-être du pays, n'y sont pas vus de bon œil, et on les écartera incessamment de toutes les places. La population de la Sardaigne monte à un demi-million d'habitans; ceux de la campagne portent des habits de cuir tanné ou s'enveloppent dans des peaux de mouton, et ressemblent à de véritables sauvages.

„ Leur aménagement, et même celui des habitans des villes, est au-dessous de la simplicité; un seul vase leur sert à des usages tout à fait opposés.

„ Les environs de Tempio sont encore inquiétés par des troupes de bandits, qui bravent les autorités. Il y a quelques années que les habitans de ce district étaient en guerre ouverte les

uns avec les autres. On a ordonné que les bandits soient punis de mort, et que les propriétaires soient indemnisés. On a ordonné aussi que les bandits soient punis de mort, et que les propriétaires soient indemnisés.

(Idem.)

*Nuremberg 13 de septiembre.*

En nuestra gaceta se lee lo siguiente:

El viajero inglés Galt, ha recorrido en 1809, 1810, y 1811 algunas islas del Mediterráneo, y la Turquía europea; en el año pasado publicó en Londres la relación de su viaje, cuyos pasajes siguientes no demandan tener algún interés, vista la poca comunicación del continente con el país que le describe.

Aun que el Soberano de Cerdeña reside en aquella isla, no por eso parece que haya mejorado el estado del país. Hay sin embargo algunos comerciantes ingleses en Cagliari la capital, que presenta un aspecto de una ciudad que caen ruinas. La corte no tiene mas renta que 8000 mil libras esterlinas, y esta modica suma no se recoge sino con mucha pena. Los derechos de entrada ascienden á 18 1/3 por ciento del valor de las mercaderías que está fijado por un arancel. El país no tiene casi nada que exportar.

Los robos de Cerdeña se hacen muy pronto y casi no son de uso alguno. En Cagliari se hace una porción de vino blanco, y en Capo d'Orlando otra de vino tinto.

Los galeotes extraen las minas de plomo. Se fabrica paño, papel, y xavon. La instrucción publica está enteramente descuidada, y para remediar este mal se han restablecido los jesuitas.

Una sociedad patriótica ha establecido una grande escuela, en la que algunos centenares de muchachos reciben una buena educación. Los jueces, que están mal pagados, traen todo lo posible, para abreviar el espíritu de embrollo, multiplicar, y prolongar los procesos.

El antiguo código de Cerdeña el *Corsicani* *Legge* no está completo, ni claro. Los placentinos que podrían influir sobre el país, no son bien vistos, y ahora se les aleja de todos los puestos. La población de la Cerdeña asciende á medio millon de habitantes. Los de la campaña traen vestidos de cuero curtido, ó se envuelven en pieles de carnero, y parecen unos verdaderos salvajes. Su amoblado, y tambien el de la gente de la ciudad, pasa de sencillo, un solo vaso le sirve para usos del todo opuestos.

Los alrededores de Tempio se hallan todavía inquietados por partidas de banditos, que insultan las autoridades. Hace algunos años que los habitantes de ese distrito estaban en guerra abierta unos con otros. Estas hostilidades despues de

uns contre les autres; ces hostilités, après avoir duré fort long-temps, furent enfin apaisées par quelques moines.

„ Isle de Cérigo, l'ancienne Cythère, qui est maintenant au pouvoir des anglais, est divisée en quatre districts; Castrisso, Potamo, Milopotimo et Libadi. On compte quarante villages et une ville dans cette île. Le nombre total des habitants n'est que de 3000, dont il y en a 1200 dans la ville. Tout le bétail consiste en 1500 bêtes à cornes, 2000 brebis, et 3000 chèvres. Les grains qu'on y cultive suffisent à la consommation. Le vin qu'on y recueille n'est pas mauvais; mais on le gâte en y mêlant de la chaux. Les deux ports de l'île sont Avelamara et Capsalis; on y trouve un seul vaisseau marchand et vingt-quatre autres petits bâtimens: il n'y a guère que 230 individus qui s'occupent de la navigation. Les revenus publics de l'île montent à 1200 liv. st. Tel est l'état actuel de Cythère. „

(Idem.)

#### SUR LA FIDÉLITÉ.

De la fidélité de nos amis dépend la sûreté de nos secrets. Elle ressemble à une pierre précieuse qui n'a aucun défaut, et dont la valeur ne peut être payée que par une semblable. Heureux celui qui la rencontre dans un ami, qui lui confie ses pensées les plus cachées, et qui compte tranquillement sur sa fidélité! Diodore de Sicile dit que parmi les Égyptiens c'était un crime de révéler un secret qui avait été confié, et qu'un prêtre fut banni pour avoir rendu public un secret qu'on lui avait confié. Il semble que rien n'est plus juste, que de considérer comme une chose sacrée ce qu'un ami nous confie sous le sceau de la bonne foi et du silence, et que c'est une profanation de le divulguer sous quelque prétexte que ce soit.

Plutarque rapporte que les Athéniens, étant en guerre avec Philippe, roi de Macédoine, interceptèrent un jour des lettres qu'il écrivait à Olympie sa femme, et qu'ils les lui rendirent sans les ouvrir, pour n'être pas obligés de les lire publiquement, donnant à entendre que leurs lois leur défendaient de révéler quelque secret que ce fût.

Il paraît en effet que l'infidélité d'un ami répugne à la nature elle-même, et que de découvrir un secret qui nous a été confié, c'est une action qui rend son auteur abominable. L'homme qui confie ses secrets ressemble à celui qui jette ses armes et se rend: Quel crime plus abominable peut commettre celui à qui il s'est rendu que de se servir des mêmes armes qu'on

haberdarado por mucho tiempo, sacron por fi apaciguadas por algunas trayles.

La isla de Cenigo, antigua Citeros, que actualmente se halla en poder de los ingleses está dividida en quatro distritos, Castriso, Potamo, Milopotimo y Libadi. Se cuentan 40 villas y una ciudad en dicha isla. El número actual de habitantes no es mas que de 3000 hombres de los quales hay 1200 en la ciudad. Todos los ganados concisten en 1500 bucos, 2000 carneros y 3000 cabras: los granos que se cultivan bastan para el consumo.

El vino que se recoge no es malo, pero lo malbaratan mezclandolo con cal. Los puertos de la isla son Avelamara y Capsalis; no se halla en ellos mas que un solo buque mercante y otras 23 embarcaciones menores; apenas hay 230 individuos que se ocupen en la navegacion. Los rentas publicas de la isla ascienlen a 1200 libras esterlinas. Tal es el estado actual de Cithera.

(Idem.)

#### DE LA FIDELIDAD.

La fidelidad de un amigo es la seguridad de nuestros secretos: es como una piedra preciosa sin defecto alguno, y de no valor, que no puede ser recompensada sino por una igual. ¡Feliz aquel que la halla en un amigo, y que confía todo en su pensamiento! Diodoro Siciliano dice, que entre los Egipcios era delito el descubrir un secreto confiado, y en testimonio de ello, uno de los sacerdotes fué castigado por haber hecho patente un secreto que se le confiò. Me parece no haber oido cosa mas justa, que el que un secreto confiado á un amigo con el sello de la buena fe, y del silencio, se considere como sagrado entre los dos, y sea una profanacion el divulgarle baxo de qualquier pretexto.

Plutarco hace memoria, que los Atenienses estando en guerra con Philippo rey de Macedonia, interceptaron un dia las cartas que escribia á Olympie su muger, y se las devolvieron sin abrirlas, por no quedar obligados á leerlas en público, dando á entender que sus leyes no permitian hacer patente qualesquiera secretos.

Ciertamente parece que la infidelidad de un amigo repugna á la misma naturaleza: y que el descubrir un secreto, que nos ha sido confiado, es una accion que hace abominable á su mismo autor. El hombre que manifiesta sus secretos, es semejante á aquel que rindiendo sus armas, se entrega por esclavo. ¿Y que mayor delito puede cometer aquel, á quien se rinde,

vient de lui remettre, pour assassiner celui qui se trouve sans défense? En effet la fidélité est le trésor le plus précieux qu'on ait trouvé: le secret qu'on confie est le dernier témoignage d'une sincère amitié.

J. M. O. y M.

que servirse de las armas que le acaba de poner en su propia mano, para asesinar al que queda sin ellas? En efecto, la fidelidad es el mayor tesoro que se ha sabido hallar, y un secreto confiado es el último testimonio de una amistad verdadera.

J. M. O. y L.

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

### AVISOS.

#### Consulat de France.

Lundi prochain 13 octobre 1813 et autres jours s'il y a lieu, il sera procédé en chancellerie du consulat de France et à la requête de l'armateur du corsaire *l'Arlequin*, à la vente sur enchères publiques, au plus offrant et dernier enchériseur, du restant du chargement de la polacre espagnole la *Vierge des Carmes*, consistant en quatre-vingt-quinze casques environ sardine salée.

L'on procédera ensuite à la vente de la polacre, agrès et appareils, conformément à l'inventaire que l'on trouvera déposé en chancellerie du consulat, ainsi que les conditions de vente.

#### Consulado de Francia.

Lunes próximo 16 de octubre de 1813, y dias siguientes en que no hubiere, se procederá en la chancilleria del consulado de Francia, á requisición del armador del corsario *el Arlequin*, á la venta, al mayor postor, del restante del cargamento de la polacra española la *Virgen del Carmen*, consistiendo en 95 cascos de sardina salada.

Se procederá en seguida á la venta de la polacra, sus aparatos y dependencias conforme al inventario que está depositado en chancilleria del consulado, como tambien las condiciones de la venta.

= En el almacén de la calle de la Merced, casa n.º 3, se vende vino tinto de la cosecha de 1812, á los precios siguientes:

El de 1.ª calidad á 12 pesetas y media el barrilón, y á 14 quartos el porron, el inferior á 8 pesetas el barrilón, y 9 quartos el porron.

#### Perdida.

= Desde la calle Ancha, á la del Pom de Or, se han perdido 3 palmas de blendas de hilo, se podrán devolverlas en la calle de Basea casa n.º 15, donde recibirán un duro de gratificación.

Anteayer se perdieron unos anteojos guarnecidos de plata, cualesquiera que los haya hallado se servirá llevarlos á la oficina de este periódico que se le dará medio duro de gratificación.

Domingo 10 del corriente se perdió una almendra de un pendiente, se darán dos pesetas de gratificación al que la lleve á la Fontana de oro.

#### Nodriz.

= Se busca una buena Nodriz para un niño de 6 meses, podrán dirigirse al lado de S. Justo, casa San-Germain, 2.º piso, al Sr. Antonio Chalapeia.

= Se busca una nodriz de leche de 10 meses, podrán acudir en casa Serra zapatero, calle del Obispo frente á la Audiencia.

### TEATRO.

La Sociedad dramatica Española representa hoy á las seis en punto, la comedia *La bella inglesa Pamela en estado de soltera nueva*, tonadilla del *Tuno pobre*, Bayle, *Nadie se metá donde no le llaman*, y Saynete.

En la Imprenta de J. B. ALZINA, y P. BARRERA Impresores del Gobierno de Cataluña.